

# EU-försäkran om överensstämmelse

The Toro Company®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, USA försäkrar att följande enheter:

Modellnr	Serienr	Produktbeskrivning	Fakturabeskrivning
41188 med 41202 och 41155	400000000 och högre	Multi-Pro 1750-grässpruta	MULTI PRO 1750
41240 med 41200	400000000 och högre	Multi-Pro WM-grässpruta	MULTI PRO WM
41393 med 41608	400000000 och högre	Multi Pro® 5800-D-grässpruta med ExcelaRate-sprutsystem	MULTI PRO 5800D [TORO RATE CONTROL]

Uppfyller kraven i följande direktiv:

Modell(er)	Direktiv
41240	2006/42/EG (maskinsäkerhet), 2014/30/EU (elektromagnetisk kompatibilitet, EMC)
41188 och 41393	2006/42/EG (maskinsäkerhet), 2014/53/EU (Radioutrustningsdirektivet)

Följande tillbehör/redskap uppfyller dessutom kraven i nedanstående direktiv när de monteras i enlighet med anvisningar på de modeller som anges ovan:

Modell	Beskrivning	Direktiv
Tillbehör/redskap för modellerna 41188		
41202	CE-sats	2006/42/EG, 2014/30/EU
41208	Sköljsats	2006/42/EG, 2014/30/EU
41155	Satsen följer svensk standard	2006/42/EG, 2014/30/EU
41158	Sats för färdigblandning av kemikalier	2006/42/EG
41159	Elektrisk slangvindesats	2006/42/EG, 2014/30/EU
41250	Lamp- och typgodkännandesats	2014/30/EU
41631	Finputsningssats, X25 GeoLink	2006/42/EG, 2014/30/EU
136-0457	Skumrörssats för finputsning	2006/42/EG
130-8227	Finputsningssats för Sonic-sprutram	2006/42/EG
Tillbehör/redskap för modellerna 41240		
41200	Satsen följer svensk standard	2006/42/EG, 2014/30/EU
41216	Domkraftssats	2006/42/EG
41241	Sköljsats	2006/42/EG, 2014/30/EU
41244	Sats för färdigblandning av kemikalier	2006/42/EG
41245	Elektrisk slangvindesats	2006/42/EG, 2014/30/EU
136-0459	Skumrörssats för finputsning	2006/42/EG
127-9719	EFI-fläktsats	2006/42/EG
130-8228	Finputsningssats för Sonic-sprutram	2006/42/EG
131-3301	Sats för automatisk finputsning	2006/42/EG
131-3302	Sats för manuell finputsning	2006/42/EG
Tillbehör/redskap för modell 41393		
41628	Typgodkännandesats	2014/30/EU
41621	Sats för svängbar slangvinda	2006/42/EG, 2014/30/EU
41622	Sats för färdigblandning av kemikalier	2006/42/EG, 2014/30/EU
41614	Sköljsats	2006/42/EG, 2014/30/EU

Modell	Beskrivning	Direktiv
41608	Satsen följer svensk standard	2006/42/EG
41621	Slagvindesats – 5X00	2006/42/EG, 2014/30/EU
41632	Finputsningssats, X30 GeoLink	2006/42/EG, 2014/30/EU
136-0458	Skumrörssats för finputsning	2006/42/EG
130-8229	Finputsningssats för Sonic-sprutram	2006/42/EG
Tillbehör/redskap för modellerna 41188 och 41393		
41624	CDMA-RTK - korrigeringsmodemsats, GeoLink	2006/42/EG, 2014/53/EU
41625	GSM-RTK-korrigeringsmodemsats, GeoLink	2006/42/EG, 2014/53/EU
41626	Antennsats, GeoLink	2006/42/EG, 2014/53/EU
41630	X25 GeoLink - precisionssprutsystemsats	2006/42/EG, 2014/53/EU
Tillbehör/redskap för alla modeller		
41118	Handsprutpistol	2006/42/EG
41249	Skummarkörsats	2006/42/EG, 2014/30/EU
41602	Täckt rampsats	2006/42/EG
41219	Sonic-sprutramsats	2006/42/EG, 2014/30/EU
120-8505	Varningslampsats	2006/42/EG, 2014/30/EU
120-8506	Sats för registreringsskylt	2014/30/EU



Denna försäkran har utfärdats på tillverkarens eget ansvar.

Föremålet för försäkran överensstämmer med den relevanta harmoniserade unionslagstiftningen.

Intygas:



John Heckel  
Senior Engineering Manager  
8111 Lyndale Ave. South  
Bloomington, MN 55420, USA  
June 6, 2017

Auktoriserad representant:

Marcel Dutrieux  
Manager European Product Integrity  
Toro Europe NV  
Nijverheidsstraat 5  
2260 Oevel  
Belgium

Tel. +32 16 386 659

# EU Specifications

## Uppgifter om maskinens effekt, vikt och vibration

Modell	Nominell effekt (kW)	Maskinvikt† (kg)	Hand-/armvibration (m/s <sup>2</sup> ) <sup>A</sup>			Helkroppsvibration (m/s <sup>2</sup> ) <sup>B</sup>	
			Nivå för vänster hand	Nivå för höger hand	Avvikelse	Nivå	Avvikelse
41188	18,6	953	3,2	3	1,6	0,58	0,29
41393	26,9	1 307	0,8	0,8	0,4	0,3	0,14

† Med tomma tankar i normal driftskonfigurering.

<sup>A</sup> Fastställd i enlighet med EN ISO 20643

<sup>B</sup> Fastställd i enlighet med EN 1032

## Ljuddata för maskinen

Modell	Ljudtryck (dBA) <sup>1</sup>		Ljudstyrka (dBA) <sup>2</sup>	
	Nivå	Avvikelse	Nivå	Avvikelse
41188	86	1	98	1
41393	85	1	99	1

<sup>1</sup> A-viktade nivåer uppmätta vid förarsätet och fastställda i enlighet med SS-EN ISO 11201.

<sup>2</sup> Fastställd i enlighet med ISO 11094.

**BG:** За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**CS:** Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**DA:** For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**DE:** Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**EL:** Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**EN:** To obtain a copy of this document in your language, go to [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**ES:** Puede obtener una copia de este documento en su idioma en [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**ET:** Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**FI:** Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**FR:** Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**HU:** Ha szüksége van a dokumentum egy példányára a saját nyelvén, letöltheti azt a [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx) oldalról.

**IT:** La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**LT:** Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**LV:** Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**NL:** Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**NO:** For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**PL:** Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**PT:** Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**RO:** Pentru a obține un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitați [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SK:** Ak chcete získať kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SL:** Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SV:** Gå in på [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx) om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.